

◎加東公堂開歡迎會

養所再籌經費案。議決定下月初舉行。③雙十節國慶紀念獻金案。議決照辦。定雙十節日午間在堂內開會紀念。并舉行獻金。施濟傷難。卽席獻金者。有致公總分堂三千元。振洪聲劇社五百元。洪門體育會五百元。方文銑君壹千元。俱國幣計算。諸事議妥。主席乃搖鈴散會。

●世界之巨大彗星將出現

哥倫比亞國京城電。此間天文家佛拉陀。昨日預言不久將有極大彗星一座經過地球與火星之間。并將在南美洲及北非洲引起地震與高潮。各該處地面有裂開數千碼之可能云。

●城埠中華醫院籌捐續誌

茲爲便申詩省繼續向亞拉硤打省賣猪起見。是以特提高卑詩省之主要城市暨雲高華島之猪肉價。每磅增加半仙云。

●牛奶油之限額又將減少

柯京十壹日電。據加政府統計局報告。今年首九個月。截至九月卅號止。全加拿大之牛奶油出產。統計二萬萬四千四百七十萬磅。比較去歲同壹時期之出產少百分之五。五。即一千四百萬磅。由此觀之。今年每人每星期之牛奶油限額八安士已減低三次。將有第四次之減少云

接車行李貨物  
兼有煤炭發售  
131 E. PENDER ST.  
Vancouver, B. C.  
日 M.A. 1037 夜 M.A. 9827

書券★  
 將紅燈戲  
 勾脂粉記  
 共三冊付  
 與片也  
 此致  
 與片  
 雙十國慶贈書券★  
 今付上寄費一元懇將  
 最近新出版之溫柔滋味及  
 紅燈戲綠郎共二冊寄來可  
 樂觀圖書館

<p>書券★</p>	<p>★雙十節送書券★</p>
<p>將仇深・風 寒黨・傷 總共五冊</p>	<p>來入寄費四毛請付來 蔣主席的成功一冊 此致</p>
<p>樂軒 樂觀圖書館</p>	<p>樂軒</p>



訪尋之。  
購買之。  
以自捲烟  
仔。能使  
君全然賞  
心也。

本店承接建築樓宇之  
電學工程裝電線及修  
理關於電機（磨打）具  
等件如蒙遠近僑胞賜  
顧寄來定然妥為修理  
付上工精價廉尚祈留  
意  
六歲以上之學徒  
薪金從優願學斯  
業者請來面商  
本店主人謹白

雪白「味王」上市  
清甜適口  
獨一無二  
馬長宗批發  
各大商店均有代理  
如欲試辦 函索即奉

**行 發**  
**KUO SEUN CO. LTD.**  
**130 E. Pender Vancouver, B.C.**

朱伯廬先生有云。「宜未雨而綢繆毋臨渴而掘井。」此兩句格言。大意謂凡事須要預先籌備。以防其未然也。西人亦有諺云。「汝可等候至落雨時。而後購雨遮。至降雪時。而後購雪衣。及至饑餓時。而後購糧食。但汝不能待至汝血弱氣衰身體殘廢之時。然後思量購買人壽燕梳。」以故有志購買人壽燕梳者。請早進行。無須遲疑也。

影响交通梗塞  
器用具極形缺乏  
與當局磋議蒙許  
賜特組趕製出數  
種碗碟備供顧客  
之需求其色白雅  
潔清觀可愛質量  
精良中西餐館均  
計一物二用之便  
且計價公平埠非  
耐用雲城鄉埠尤  
常與行想遠埠諒  
亦合宜諸君惠顧  
請來辦單用之交  
易銘佩殊高另有  
餐館各式碗碟杯  
盤齊備銀器刀仔  
匙羹叉等均可隨  
時應客統希垂意  
MA.8735



玻璃器皿

飯碗	二寸半高	茶杯	二寸半高
羹碗	二寸半高	酒杯	二寸半高
五寸潤	二寸半高		
二寸五高	二寸半高		
中西合用	二寸半高		

總經理黃昭立啓

◎謝啓

◎汝是否年老衰弱

◎尾利慎血華僑拒目  
救國會七獻金芳名

每四元 湛全 華意 迦源總堂  
成爵 每三元 宜迪 宜滋 家諒  
宜珠 宜堆 家爵 維泮 方文瀾  
鄭迺堯 雷夢熊 秋維 維紹 澤勛  
方裕文 少華 雷莊 每式元  
雷維忠 二元半 黃均 吳昌 雷宜波  
道相 家旺 卓平 春欽 宜祝  
維簡 恒學 家啟 家奕 家榮  
鄭德誠 華庭 伯偉 德江 雷學森  
難意 歡維 方瑞鍾 富創 方合  
每壹元 家麗卅元

共銀壹百八拾六元五  
支長壽店各等一單壹百三十二元五  
支告白拾五元

除支之外悉數貯廣萬生處通滙代寄

◎洪門總幹部之通告

爲通告事。照得夏曆九月初九日。  
(即陽曆十月廿五日)乃洪門革命  
先烈 萬雲龍大師抵抗異族專制。  
出師殲殘之辰。仰所屬機關於該日  
懸洪門會旗。并開會紀念。發揚先  
烈救國救民之遺志。驅逐蝦夷。打  
倒獨裁政治。共向真正民主政治綫  
上奮鬥。此佈

駐雲全加洪門總幹部

中華民國卅三年十月十日

(俱國幣計 恕不稱呼)

余民	李榮新	胡松玲	謝美鳳
周維現	每三百元	余文禮	周天法
關良驥	黃邦任	胡月生	黃紀榮
余大振	關榮鏡	周家岳	周金和
周瑞波	胡持堅	陳伯平	胡禮和
溫兆芬	盧純光	每貳百元	關崇福
關寧國	胡賢昌	胡仕彬	胡維隆
潘命華	盤德隆	盤仰隆	盤紀隆
胡仕達	余嘉和	胡維鳳	曾水近
關則喬	鄭榮貴	馬榮均	梁興福
關則喬	馬元敦	陳珠	胡銘銘
陳洪添	盧奉標	胡堂	黃
劉橋穩	余炳光	關勳焯	關則榮
黃宗儉	李文相	李炳焯	關
湛昌	梁榮	阮浩溪	張紀祥
陳文鉅	鍾偉周	胡朝光	黃日新
每壹百元	胡成長	阮如	
馬榮揚	胡金祿	馬叙賢	李炳星
李華	每五拾元	黃美田	貳十五元
西人麥當奴式拾元	以上獻金人共		
七十六名	共得國幣九千六百四十四元		
五百元	每百收坎金六元	仲得坎銀	
五百七拾八元八毛	經於九月廿廿		
日由都民寅銀行如數折滙金磅壹百			
三十鎊每磅坎幣四元四毛七仙未數			
之數由本會存款補足滙交紐約中國			
銀行轉寄財部矣			